

## Formulaire de changement de propriétaire pour le programme Centre de service professionnel

Nom complet du ancien Propriétaire	_____	Nom complet du nouveau Propriétaire	_____
Nom de l'entreprise	_____		
Adresse postale	_____		
Ville	_____		
Province	_____	Code postal	_____
N° de téléphone	_____		
Adresse courriel	_____		

Préférence de langue (encerclez) **Français / Anglais**

### Personne-ressource (si différente)

Prénom \_\_\_\_\_ Nom de famille \_\_\_\_\_

### Adresse d'expédition (Si différente de celle mentionnée ci-haut)

Adresse municipale \_\_\_\_\_  
Ville \_\_\_\_\_  
Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

Adresse du site Web \_\_\_\_\_

Twitter (l'entreprise) \_\_\_\_\_

Facebook (l'entreprise) \_\_\_\_\_

### Installations

Nombre total de  
postes de réparation \_\_\_\_\_ Nombre  
d'employés \_\_\_\_\_

## Programme de récompenses ACDelco CSP

Les points de récompenses CSP sont attribués à l'entreprise par ACDelco. Il incombe au chef d'entreprise de déclarer tout avantage imposable accordé à une personne en vertu du programme pour se conformer à la Loi de l'impôt sur le revenu et d'émettre les feuillets d'information T4 et T4A requis.

Le Centre de service indépendant (CSI) soussigné a lu les modalités d'inscription au programme Centre de service professionnel (CSP) et souhaite s'inscrire au programme de récompenses ACDelco CSP. **Le CSI commencera à gagner des récompenses sur ses achats admissibles pendant le mois d'inscription, conformément aux modalités du programme Centre de service professionnel**. Le CSI comprend qu'il doit s'inscrire au programme Centre de service professionnel pour être admissible à participer au programme de récompenses ACDelco CSP.

- Inscrivez-moi au programme de récompenses Centre de service professionnel (CSP)  
 Non, je ne souhaite pas m'inscrire en ce moment

## Programme de récompenses ACDelco CSP

### 1. Titulaire principal de carte

Prénom \_\_\_\_\_ Nom de famille \_\_\_\_\_

Adresse postale \_\_\_\_\_ 4 derniers chiffres du NAS \_\_\_\_\_  
 (Si différente de celle mentionnée ci-haut) (requis)  
 Ville \_\_\_\_\_ Adresse courriel \_\_\_\_\_  
 Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

**2. Titulaire de carte secondaire (facultatif)**

Prénom \_\_\_\_\_ Nom de famille \_\_\_\_\_  
 4 derniers chiffres du NAS \_\_\_\_\_  
 (requis)  
 Adresse postale \_\_\_\_\_  
 (Si différente de celle mentionnée ci-haut)  
 Ville \_\_\_\_\_  
 Province \_\_\_\_\_ Code postal \_\_\_\_\_

REMARQUE: Les pièces achetées auprès d'établissements General Motors, ainsi que les achats de formation et de pièces autres que ACDelco ne sont pas des achats admissibles au programme de récompenses ACDelco CSP.

**Renseignements sur le fournisseur**

**Nom du distributeur commanditaire**

1. Nom \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_

**Noms d'autres distributeurs fournisseurs**

1. Nom \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_  
 2. Nom \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_  
 3. Nom \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_ Code \_\_\_\_\_

**Accès au site web pour la formation**

S'il vous plaît énumérer tous les noms de vos techniciens qui devraient avoir accès au site Web pour la formation. Un courriel est nécessaire pour l'enregistrement sur le site web.

1. Nom \_\_\_\_\_ Courriel \_\_\_\_\_ Poste \_\_\_\_\_  
 2. Nom \_\_\_\_\_ Courriel \_\_\_\_\_ Poste \_\_\_\_\_  
 3. Nom \_\_\_\_\_ Courriel \_\_\_\_\_ Poste \_\_\_\_\_  
 4. Nom \_\_\_\_\_ Courriel \_\_\_\_\_ Poste \_\_\_\_\_  
 5. Nom \_\_\_\_\_ Courriel \_\_\_\_\_ Poste \_\_\_\_\_

**Distributeur ACDelco fournisseur**

Vendeur \_\_\_\_\_  
 Prénom \_\_\_\_\_ Nom de famille \_\_\_\_\_

1. L'adhésion au programme Centre de service professionnel (le « programme ») et le fait de gagner et d'échanger des récompenses ACDelco CSP Visa sont assujettis aux directives du programme ACDelco CSP (les « Directives ») telles qu'elles peuvent être modifiées de temps à autre par la General Motors du Canada Limitée (« GMCL » ou « ACDelco »). Vous trouverez en annexe la version actuelle des directives. Ces modalités sont désignées dans ce document l'« Entente ».
2. Sans limiter la portée générale de la section 1 ci-dessus :
  - a. Les Directives énoncent la structure et les avantages actuels du programme;
  - b. Le CSI doit régler les frais mensuels (109,95 \$)\* détaillés dans les Directives;
  - c. Le CSI doit satisfaire en tout temps les exigences d'admissibilité au programme;
  - d. Le CSI est entièrement responsable de la carte de récompenses ACDelco CSP Visa; ACDelco n'est pas

responsable de cartes perdues ou volées.

3. Pendant la durée de son adhésion au programme, le CSI est autorisé à utiliser la marque de commerce ACDelco (« la marque ») dans le contexte de l'exploitation de ses services automobiles connexes à l'adresse précisée à la première page de ce formulaire d'inscription CSP pourvu que :
- Le CSI se conforme aux normes de qualité gouvernant les produits et services fournis en association avec la marque qui peuvent être établies de temps à autre par les propriétaires de la marque et qui lui sont communiquées par ACDelco;
  - Le CSI utilisera la marque uniquement sous la forme et de la manière, et uniquement avec les légendes appropriées, qui peuvent être prescrites de temps à autre par les propriétaires de la marque et qui lui sont communiquées par ACDelco;
  - Le CSI ne fera rien qui pourrait mettre en jeu la validité de la marque ou la valeur qui s'y rattache;
  - Le CSI utilisera la marque uniquement en association avec des produits et services couverts par la déposition canadienne de la marque, le cas échéant, et lorsque la déposition de la marque couvre des produits, le CSI peut utiliser la marque uniquement en association avec des produits achetés directement ou indirectement de ACDelco et utilisés et vendus au Canada;
  - Le CSI n'utilisera pas la marque, ni aucune autre marque de commerce de General Motors LLC ou de ses filiales ou sociétés affiliées (collectivement, « General Motors »), en tout ou en partie, sans le consentement préalable écrit de General Motors ou de son représentant désigné;
  - Le CSI n'aura aucun droit d'intenter toute action en justice ou autre procédure de quelque nature que ce soit concernant la marque, ce droit étant réservé exclusivement à General Motors et (ou) à GMCL;
  - Advenant la résiliation de cette entente pour quelque raison que ce soit, le CSI cessera immédiatement toute utilisation de la marque dans le cadre de cette entente et cessera de fournir des produits et services en association avec la marque et retournera à ACDelco tout matériel portant la marque.
  - Le CSI convient en outre de cesser immédiatement l'utilisation de la marque et des désignations « Centre de service professionnel » et « CSP » à la demande écrite d'ACDelco.
4. ACDelco se réserve le droit de changer, modifier, de rejeter la demande ou d'annuler l'adhésion à ce programme à tout moment pour n'importe quelle raison sans avis. En outre, ACDelco aura le droit de mettre fin à l'adhésion du CSI au programme en cas de non-conformité du CSI avec l'une quelconque de ces modalités ou des directives du programme alors en vigueur.
5. **En cochant cette case  le CSI confirme que les affaires mentionnées ci-dessus ne fonctionnent actuellement sous aucune autre marque de matériel de fabrication ni en affiliation avec une telle marque.**
6. Le CSI défendra, indemnifiera et mettra GMCL hors de cause de tout dommage, perte, obligation, allégation, demande, procès et dépenses (y compris les frais juridiques) qui peuvent être subis ou encourus par GMCL ou ses dirigeants, administrateurs, associés, filiales, sociétés mères, employés ou agents suite à ou relativement à l'exploitation de ses services automobiles ou à une violation des obligations ou représentations du CSI en vertu de la présente entente ou de ses directives.
7. Cette entente est régie, interprétée et exécutée conformément aux lois de la province du principal lieu d'affaires du CSI (tel qu'indiqué à la première page de ce formulaire d'inscription CSP).
8. Les modalités de cette entente et de ses directives sont dissociables et si une partie s'avère inexécutable, la portée des autres modalités reste totalement en vigueur et exécutoire.
9. Cette entente et ses directives (telles que modifiées périodiquement par ACDelco) constituent l'entente complète entre le CSI et ACDelco afférent au programme. Les modalités de cette entente remplacent toutes les ententes, communications, représentations et arrangements précédents et actuels des parties relativement à l'objet de la présente.
10. Tous les avis donnés en vertu de cette entente sont remis par écrit, par télécopie ou par service de messagerie de 24 heures fiable, envoyés à l'autre partie aux adresses figurant en première page de cette entente ou à toute autre adresse qu'une des parties peut signifier par écrit à l'autre partie désignée aux présentes. L'avis sera réputé avoir été donné à sa réception.
11. Le CSI ne peut pas attribuer ses droits ou obligations en vertu de cette entente, en tout ou en partie, sans l'autorisation écrite préalable d'ACDelco.
12. Les parties reconnaissent que le CSI est et reste un entrepreneur indépendant et son personnel ne comprend ni des employés ni des agents d'ACDelco, à toutes fins et de quelque nature que ce soit. Le CSI assume la responsabilité des actes de ses employés et agents.

## Entente

**J'accepte** \_\_\_\_\_

L'acceptation de cette entente par le membre du programme Centre de service professionnel signifie qu'il a examiné la trousse du programme Centre de service professionnel et qu'il est d'accord avec son contenu, y compris la licence des marques de commerce et de service.

*\*Les frais peuvent varier selon les changements de politique/approbations du siège social.*

---

Signature du représentant ACDelco

---

Date

---

Signature du distributeur commanditaire

---

Date

---

Signature du centre de service indépendant

---

Date